

TRIESTE

MONUMENTI E LUOGHI DI INTERESSE MONUMENTS AND INTERESTING SIGHTS SEHENSWÜRDIGKEITEN

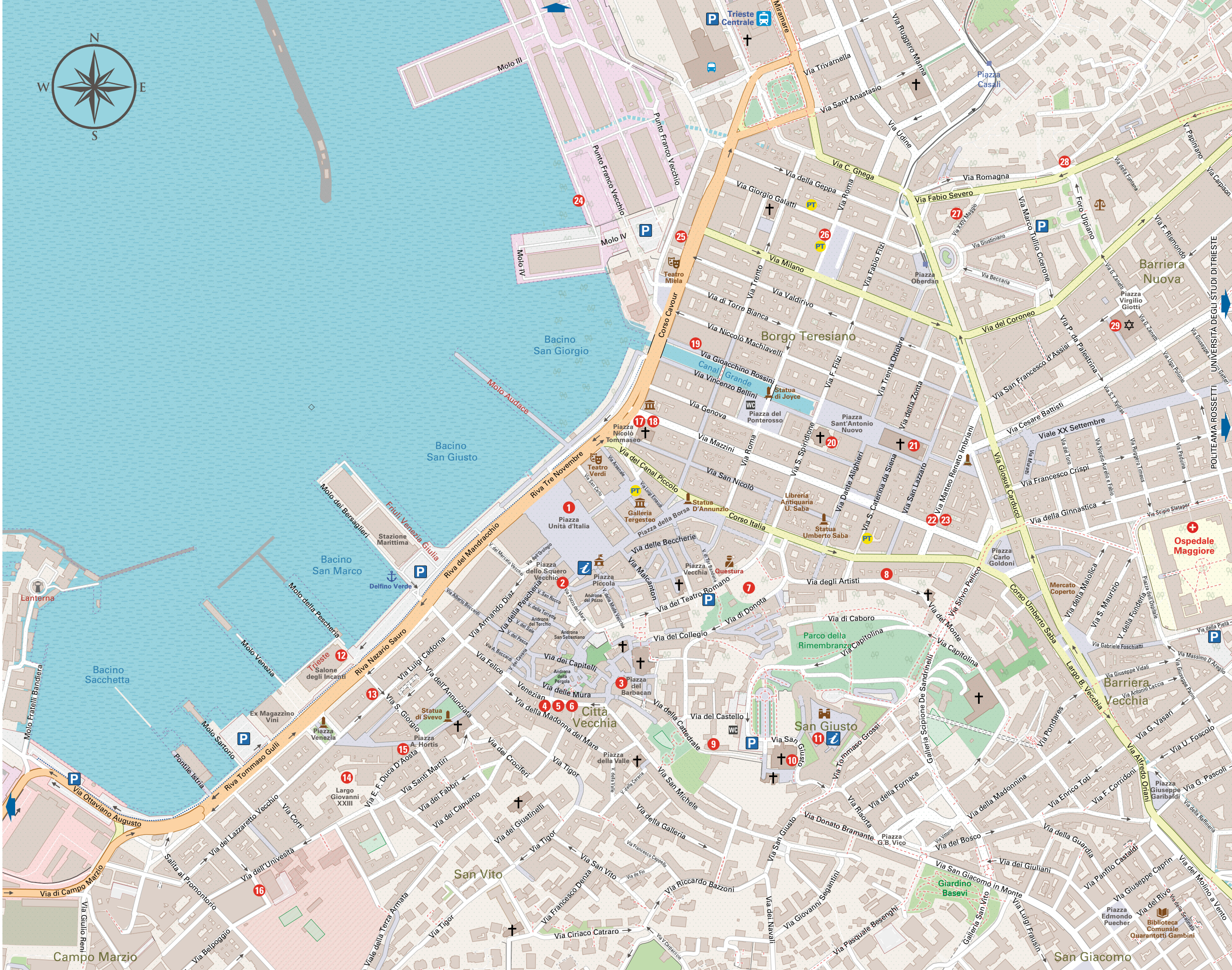
- 1 Piazza Unità d'Italia
- 2 Civico Museo d'arte Orientale
- 3 Arco di Riccardo (I sec. a.C.)
- 4 Civico Museo Petrarchesco Piccolomineo
- 5 Museo Joyce Museum
- 6 Museo Sveviano
- 7 Teatro Romano (I-II Sec. d.C.)
- 8 Museo della Comunità Ebraica di Trieste "Carlo e Vera Wagner"
- 9 Civico Museo d'Antichità J.J. Winckelmann
- 10 Cattedrale di San Giusto
- 11 Castello di San Giusto
- 12 Civico Acquario Marino
- 13 Palazzo Revoltella e Galleria d'arte moderna
- 14 Civico Museo Sartorio Museo d'Ambiente
- 15 Civico Museo della Civiltà istriana, fiumana e dalmata
- 16 Museo della Bora
- 17 Chiesa Greco Ortodossa di San Nicolò
- 18 Museo della Comunità Greco- Orientale di Trieste "Costantino e Mafalda Pisani"
- 19 Civico Museo Teatrale Carlo Schmidl
- 20 Chiesa Serbo Ortodossa di San Spiridione
- 21 Chiesa di Sant'Antonio Taumaturgo o Nuovo
- 22 Civico Museo Morpurgo
- 23 Museo della Storia Patria
- 24 Ursus
- 25 Magazzino delle Idee (Sale conferenze, Laboratori in edificio storico fronte mare)
- 26 Museo Postale e Telegrafico della Mitteleuropa
- 27 Civico Museo del Risorgimento e Sacario Oberdan
- 28 Kleine Berlin Gallerie Antiaeree
- 29 Sinagoga

NUMERI UTILI USEFUL TELEPHONE NUMBERS NÜTZLICHE TELEFONNUMMERN

Numero Unico di Emergenza 112
Radio Taxi Trieste tel +39 040 307730
Taxi Alabarda tel +39 040 390039
Trieste Infopoint tel +39 040 3478312

FRIULI VENEZIA GIULIA
www.turismofvg.it

- Castello / Castle
- Municipio / City Hall
- Biblioteca / Library
- Tribunale / Court
- Teatro / Theatre
- Forze dell'ordine / Police
- Stazione treni / Train station
- Bagni pubblici / Public toilets
- Monumento / Monument
- Infopoint
- Parcheggio / Parking lot
- Chiesa / Church
- Sinagoga / Synagogue
- Palazzo-Museo / Palace-Museum
- Ufficio postale / Post Office



TRIESTE

TRIESTE, TRA MARE E CARSO

Bella, raffinata e colta Trieste è tra le città più cosmopolite d'Italia, spalancata sull'azzurro del Mare Adriatico. Dal molo Audace alla Vecchia Lanterna è tutto un susseguirsi di vele e splendidi palazzi neoclassici. In lontananza il bianco castello di Miramare. Sopra la città il colle di San Giusto dove la storia della città ha avuto inizio. Cuore di Trieste è piazza Unità, punto di partenza per scoprirne i mille volti della città: i caffè storici, i musei, le chiese di diverse confessioni religiose, le botteghe artigiane, i buffet caratteristici, punti di ritrovo tradizionali per una pausa enogastronomica.

Servizi di visite guidate / Servizi di audioguide 

TRIESTE, BETWEEN THE SEA AND THE KARST PLATEAU

Attractive, sophisticated and cultured, Trieste is one of Italy's most cosmopolitan cities, wide open to the blue of the Adriatic sea. From Audace quay to Vecchia Lanterna it features a succession of sails and splendid Neoclassical buildings: in the distance the white Miramare castle and, above the city, San Giusto hill where the city's history began. The heart of Trieste is Piazza Unità, the starting point for the city's multitude of faces: historic cafés, museums, churches of various denominations, artisan workshops and characteristic buffet restaurants, traditional gathering points for a gastronomic break.

Guided tours / Audioguides 

TRIEST, ZWISCHEN MEER UND KARST

Schön, elegant und kultiviert – Triest gehört zu den internationalsten Städten Italiens und bildet ein Tor zur blauen Adria. Vom Molo Audace bis zur Vecchia Lanterna reihen sich unzählige Segelboote aneinander, gesäumt von prachtvollen, neoklassizistischen Gebäuden. In der Ferne erblickt man das weiße Schloss Miramare. Über der Stadt liegt der Hügel San Giusto, auf dem die Stadtgeschichte ihren Anfang nahm. Pulsierendes Herz von Triest ist die Piazza Unità, ein idealer Ausgangspunkt, um ihre vielseitigen Gesichter zu entdecken: historische Kaffeehäuser, Museen, Kirchen verschiedener Konfessionen, Kunsthandwerksläden sowie die typischen Buffet-Restaurants, die zu einem köstlichen Imbiss einladen.

Geführte Besichtigungen / Audioguide-Führungen 

CREDITS: F. Gallina, M. Crivellari, R. Giorgini, Rotari Club Trieste, M. Valdemarin



Trieste Infopoint

Piazza Unità d'Italia - 34121 Trieste
Tel. +39 040 3478312 - Fax +39 040 3478320
info.trieste@promoturismo.fvg.it

Trieste Infopoint castello

Piazza della Cattedrale 3 - 34121 Trieste
infopoint.castello@comune.trieste.it
telefono +39 040-309362 (biglietteria castello)

PromoTurismoFVG

Villa Chiozza - via Carso 3
33052 Cervignano del Friuli (UD)
tel +39 0431 387111 - fax +39 0431 387199
info@promoturismo.fvg.it

 **800-016-044**



Discover Trieste

 **+39 0431 387130**

FRIULI VENEZIA GIULIA
www.turismo.fvg.it

www.discover-trieste.it

1 PIAZZA UNITÀ D'ITALIA



2 CIVICO MUSEO D'ARTE ORIENTALE

Via San Sebastiano 1
tel +39 040 3220736

Museum of oriental Art
Museum für Orientalische Kunst



3 ARCO DI RICCARDO (I SEC. A.C.)

Roman gate (1st century BC)
Augusteisches Tor (1. Jh. vor Chr.)



4 CIVICO MUSEO PETRARCHESCO PICCOLOMINEO

Via Madonna del Mare 13
tel +39 040 6758184

Piccolomini and Petarch Museum
Piccolomini und Petrarca Museum



5 MUSEO JOYCE MUSEUM

Via Madonna del Mare 13
tel +39 040 6758182

Joyce Museum
Joyce Museum



6 MUSEO SVEVIANO

Via Madonna del Mare 13
tel +39 040 6758170

Svevo Museum
Svevo Museum



7 TEATRO ROMANO (I-II SEC. d.C.)

The Roman theatre
(1st-2nd century AD)
Das römische Theater
(1. - 2. Jh. nach Chr.)



8 MUSEO DELLA COMUNITÀ EBRAICA DI TRIESTE "CARLO E VERA WAGNER"

Via del Monte 5
tel +39 040 633819

Carlo and Vera Wagner Musuem of the Jewish Community in Trieste
Carlo und Vera Wagner Museum der Jüdischen Gemeinschaft von Triest



9 CIVICO MUSEO D'ANTICHITÀ J.J. WINCKELMANN

Via della Cattedrale 15
Piazza della Cattedrale 1
tel +39 040 310500

J.J. Winckelmann Antiquities Museum
Museum der Antike J.J. Winckelmann



10 CATTEDRALE DI SAN GIUSTO

Piazza della Cattedrale 3
tel +39 040 3224575

Cathedral of San Giusto
Kathedrale San Giusto



11 CASTELLO DI SAN GIUSTO

tel +39 040 309362

San Giusto Castle
Kastell San Giusto



12 CIVICO AQUARIO MARINO

Molo Pescheria 2
Riva Nazario Sauro 1
tel +39 040 306201

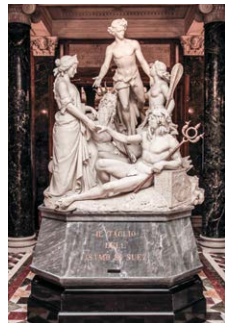
Marine Aquarium
Aquarium



13 MUSEO REVOLTELLA PALAZZO REVOLTELLA E GALLERIA D'ARTE MODERNA

Via Diaz 27
tel +39 040 6754350

Revoltella Palace and Modern Art Gallery
Palazzo Revoltella und Galerie für
moderne Kunst



14 CIVICO MUSEO SARTORIO Museo d'ambiente

Largo Papa Giovanni XXIII 1
tel +39 040 301479

Historical villa
Museumswohnung



15 CIVICO MUSEO DELLA CIVILTÀ ISTRIANA, FIUMANA E DALMATA

Via Torino 8
tel +39 040 639188

Museum of the Civilization of Istria, Fiume and Dalmatia
Museum der istrischen, fiumanischen und dalmatischen Kultur



16 MUSEO DELLA BORA MAGAZZINO DEI VENTI

Via Belpoggio 9
tel +39 040 307478

Visite su appuntamento

Bora Museum. Visits on request

Bora Museum. Besichtigung nach Anfrage



17 CHIESA GRECO ORTODOSSA DI SAN NICOLO'

Riva III Novembre 7
tel +39 040 635614

Greek Orthodox Church
Griechisch-orthodoxe Kirche



18 MUSEO DELLA COMUNITÀ GRECO- ORIENTALE DI TRIESTE "COSTANTINO E MAFALDA PISANI"

Riva III Novembre 7
tel +39 040 635614

Oriental Greek Comunity Museum - Costantino and Mafalda Pisani
Griechisch-orientalisches Museum "Costantino und Mafalda Pisani"



19 CIVICO MUSEO TEATRALE CARLO SCHMIDL

Via Rossini 4
tel +39 040 6754039

Carlo Schmidl Theatremuseum
Carlo Schmidl Theatrical Museum



20 CHIESA SERBO ORTODOSSA DI SAN SPIRIDIONE

Via Genova 12
tel +39 040 631328

Serbian Orthodox Church
Serbisch-orthodoxe Kirche



21 CHIESA DI SANT'ANTONIO TAUMATURGO O NUOVO

Via Ponchielli 2
tel +39 040 630116

Church of Sant'Antonio Taumaturgo
Kirche Sant'Antonio Taumaturgo



22 CIVICO MUSEO MORPURGO

Via Imbriani 5
tel +39 040 636969

Historical villa
Museumswohnung



23 CIVICO MUSEO DI STORIA PATRIA

Via Imbriani 23
tel +39 040 366030

Homeland History Museum
Museum für Heimatgeschichte



24 URSUS

Molo 23

Vecchia Gru galleggiante
Old floating crane
Alter Schwimmkran



25 MAGAZZINO DELLE IDEE

(Sale conferenze, laboratori
in edificio storico fronte mare)

Corso Camillo Benso
Conte di Cavour 271
tel +39 040 3774783

The 'ideas warehouse' Conference rooms and workshops
in seafront historic building

Lager der Ideen (Konferenzsäle, Labors in einem historischen
Gebäude am Meer)



26 MUSEO POSTALE E TELEGRAFICO DELLA MITTELEUROPA

Palazzo delle Poste,
Piazza Vittorio Veneto 1
tel +39 040 6764264

Postal and Telegraphic Museum of Central Europe
Post- und Telegraphenmuseum Mitteleuropas



27 CIVICO MUSEO DEL RISORGIMENTO E SACRARIO OBERDAN

Via XXIV Maggio 4
tel +39 040 361675

Risorgimento Museum and Oberdan Memorial
Stadtmuseum des Risorgimento und Oberdan-Gedenkstätte



28 KLEINE BERLIN GALLERIE ANTIAEREE

Via Fabio Severo
(ingresso di fronte al civico 11)
mob +39 339 2539712

System of underground
anti-aircraft tunnels

Unterirdischer Luftschutzbunker



29 SINAGOGA

Via San Francesco d'Assisi 29
tel +39 040 371466

Synagogue
Synagoge



CAFFÈ STORICI

THE HISTORIC CAFÉS OF TRIESTE
DIE HISTORISCHEN CAFÉS VON TRIEST

- A Caffè degli Specchi**
Piazza Unità d'Italia 7 - tel +39 040 661973
- B Caffè Tommaseo**
Piazza Tommaseo 4/c - tel +39 040 362666
- C Antico Caffè San Marco**
Via Cesare Battisti 18 - tel +39 040 0641724
- D Caffè Stella Polare**
Via Dante 14 - tel +39 040 765420
- E Caffè Torinese**
Corso Italia 2 - tel +39 389 6543611
- F Caffè Pasticceria Pirona**
Largo Barriera Vecchia 12 - tel +39 040 636046
- G Caffè Urbanis**
Piazza della Borsa 15 + tel +39 040 366580
- H Pasticceria "la Bomboniera"**
Via Trenta Ottobre 3 - tel +39 040 632752